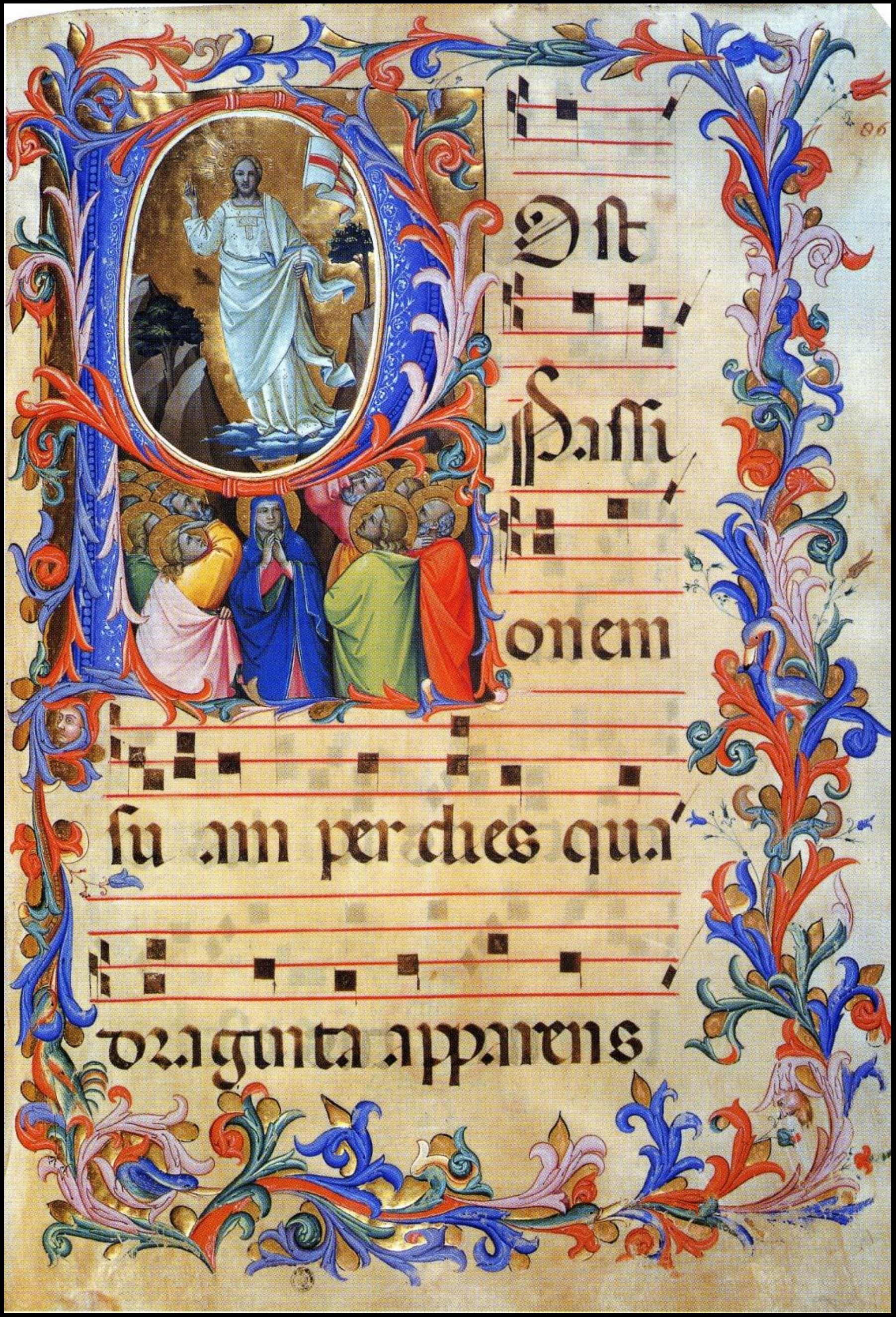
STORIA DELL’ARTE MEDIOEVALE (MINIATURA)

Prof.ssa Sonia Chiodo

Aa 2018-2019

14. Dal manoscritto alla stampa.

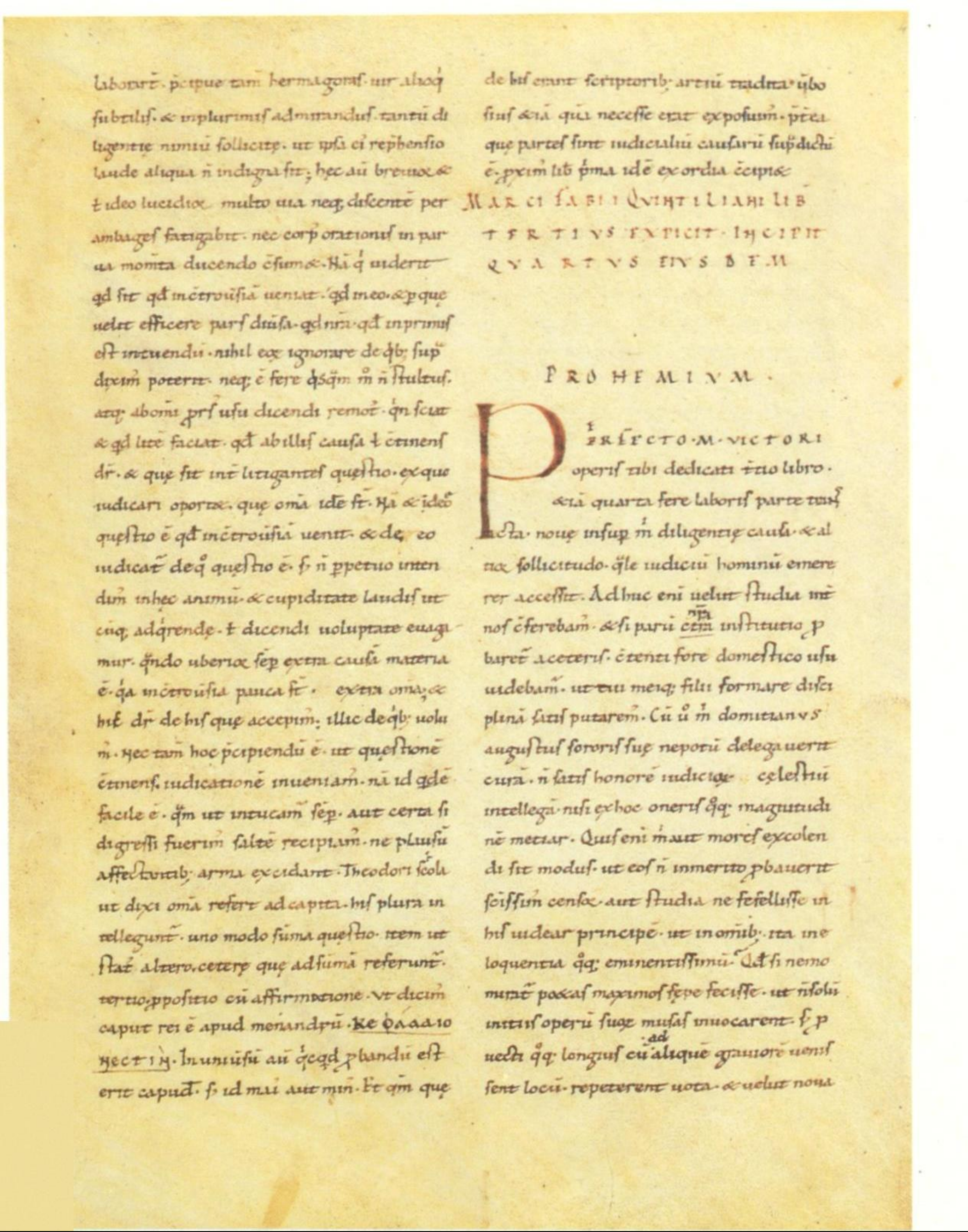


Lorenzo Monaco

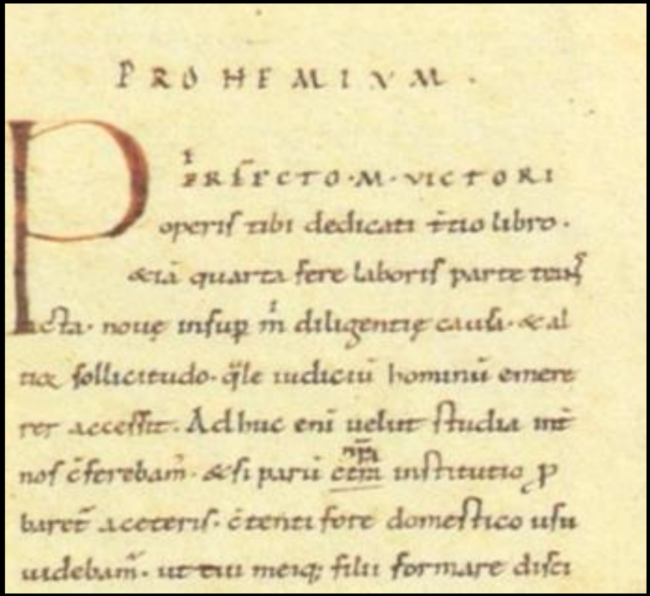
Firenze, Bibl. Laur. Corale 1 (1396-1402), c. 86r (Ascensione)

Bartolomeo Varnucci, Lezionario, Miracolo di San Zanobi, Firenze, BML, Edili 147, c. 105v (1456-1457)

Francesco di Antonio del Chierico, Martirio di Santa Reparata, BML, Edili 150, c. 56v (post 1463)



POGGIO BRACCIOLINI

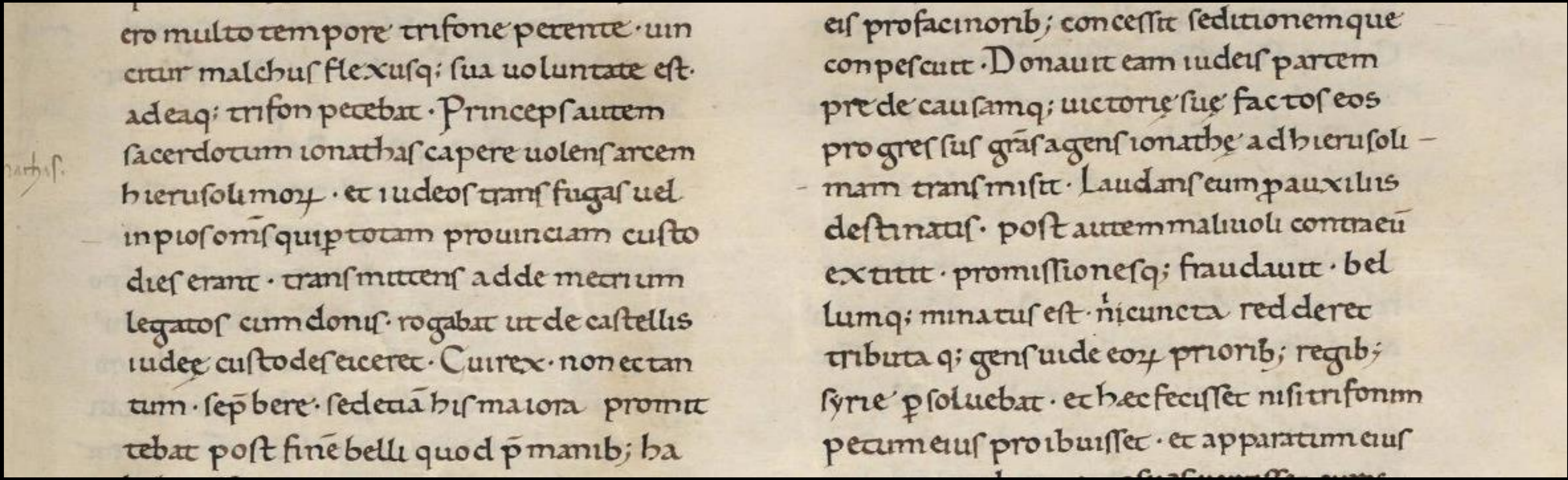


Plut. 46.7, Quintiliano, Institutiones Oratoriae (XI secolo)

NICCOLO’ NICCOLI

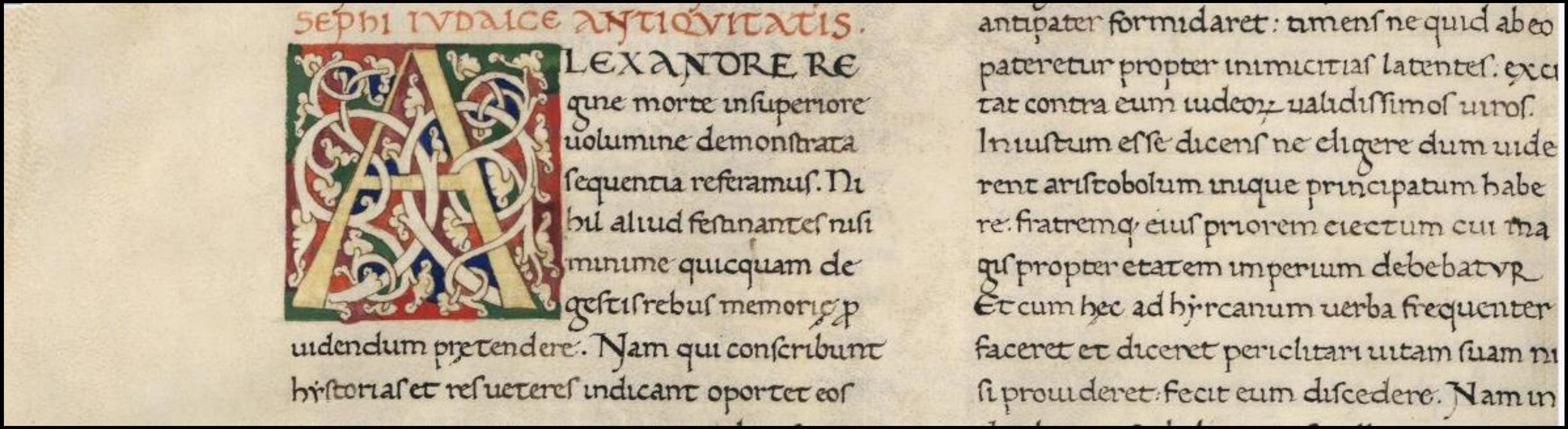
BML, San Marco 257, c.1r
Cicerone, Opere filosofiche (sec. XI)

Firenze, Biblioteca Medicea Laurenziana, San Marco 385, f. 159r (mano del secolo XII)


ero multo tempore trifone petente uin
citur malchus flexusq; sua uoluntate est.
adeaq; trifon petebat. Princeps autem
sacerdotum ionathas capere uolens arcem
hierusolimorum. et iudeos transfugas uel
inpios omnisque per totam prouinciam custo
dies erant. transmittens ad demetrium
legatos cum donis. rogabat ut de castellis
iudee custodes eiceret. Cui rex non tan
tum sepe bere. sed etiam his maiora promit
tebat post fine belli quod per manib; ha

eis pro facinorib; concessit seditionemque
conpescuit. Donauit eam iudeis partem
prede causamq; uictorie sue factos eos
progressus gratias agens ionathe ad hierusoli-
mam transmisit. Laudans eum pauxillis
destinatis. post autem maliuoli contra eum
extitit. promissionesq; fraudauit. bel
lumq; minatus est. nisi cuncta redderet
tributaq; gens iudeorum prioribus regib;
syrie persoluebat. et hec fecisset nisi trifonem
pecuniam eius proibuisset. et apparatum eius

Firenze, Biblioteca Medicea Laurenziana, San Marco 385, f. 168v (mano del 1448)


SEPHI IUDAICE ANTIQUITATIS.
ALEXANDRO RE
GE que morte in superiore
uolumine demonstrata
sequentia referamus. Ni
hil aliud festinantes nisi
minime quicquam de
gestis rebus memorie p
uidendum pretendere. Nam qui conscribunt
historias et res ueteres indicant oportet eos

antipater formidaret: timens ne quid ab eo
pateretur propter inimicitias latentes. exci
tat contra eum iudeorum ualidissimos uiros.
Iniustum esse dicens ne eligere dum uide
rent aristobolum inique principatum habe
re: fratremq; eius priorem eiectum cui tra
gis propter etatem imperium debebatur
Et cum hec ad hyrcanum uerba frequenter
faceret et diceret periclitari uitam suam ni
si prouideret: fecit eum discedere. Nam in

Mano del XV secolo

Mano del XII secolo

Plut. 45.33, Seneca, epistole,
Ser Ricciardo di Ser Nanni,
1458 per Piero di Cosimo de’ Medici

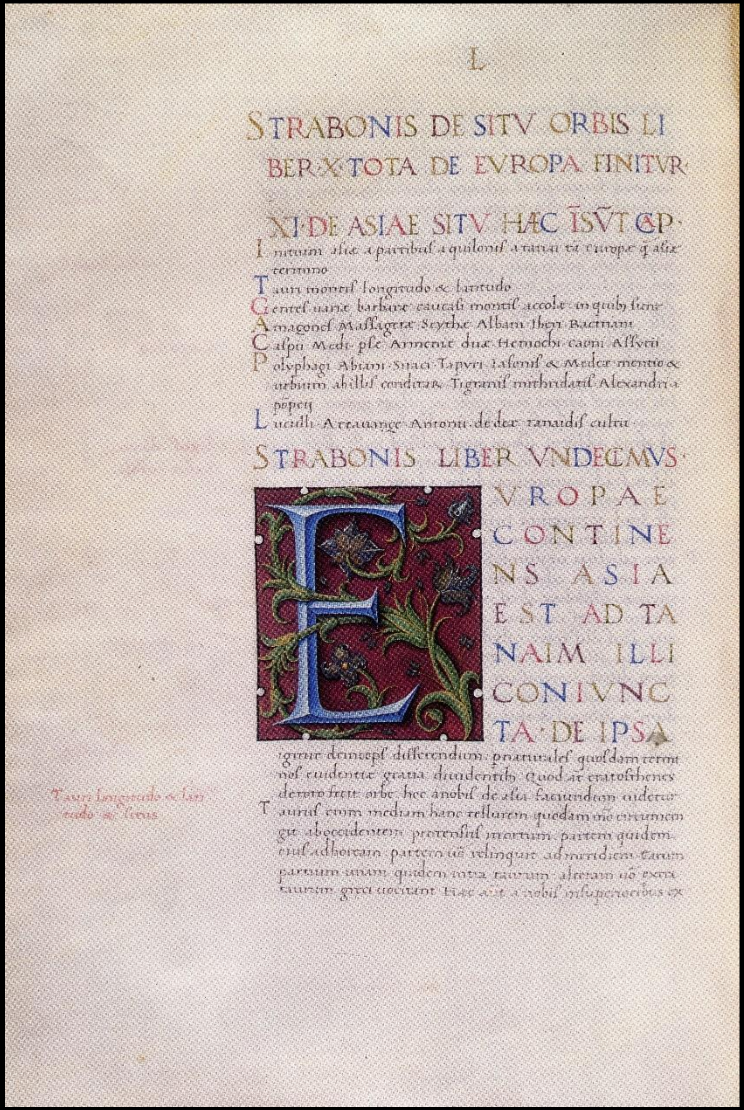
Cicerone, Orazioni, Firenze, Bibl. Laur. 48.8 (miniato a Firenze nei primi anni Sessanta da Ser Ricciardo di Nanni)

VANQ MIHI SEMPER FREQVENS
conspectus uester multo iocundissimus hic
autem locus ad agendum amplissimus ad
dicendum ornatissimus est uisus quirites
tamen hoc aditu laudis qui semper optimo
cuiq maxime patuit non mea me uolūtas
sed uite mee rationes ab ineunte etate susce
pte prohibuerunt. Nam cum antea p etate
non dum huius auctoritatem loci cōtigere

Francesco d’Antonio del Chierico, Plinio (Historia Naturalis), Firenze, BML, Plut. 82.3

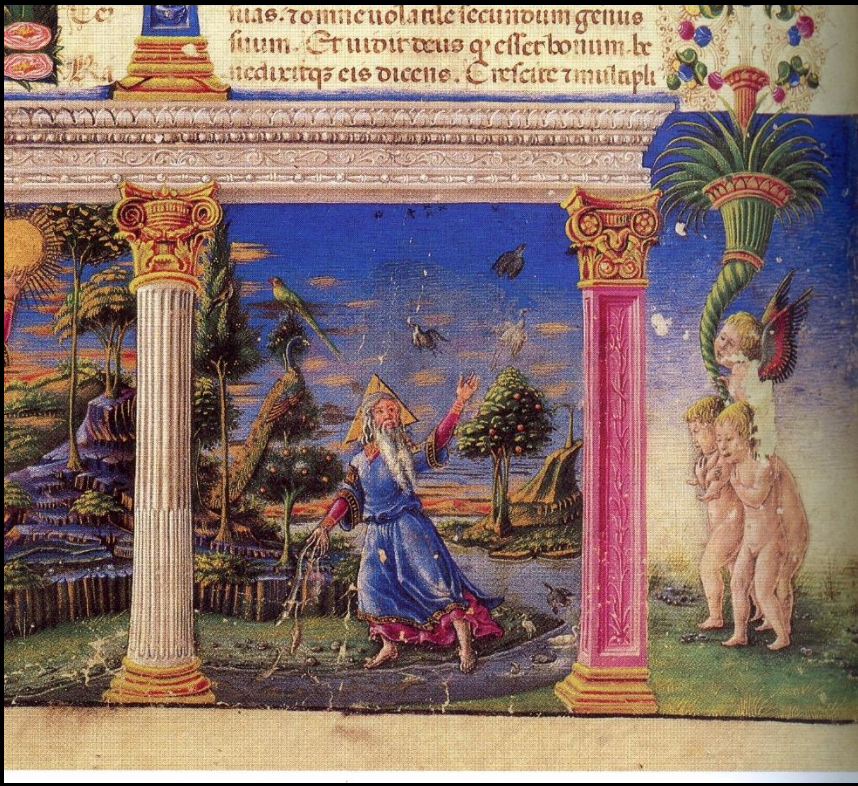
IBROS NATVRALIS HYSTORIE NOVI CVM
CAMENIS QVIRITIVM TVORVM OPVS NATV
apud me proxima fetura licentiore epistola nar
rare constitui tibi iocundissime imperator. Sit
enim hec tui prefatio uerissima dum maxime co
senescit in patre. Namq. tu solebas putare aliquid
esse meas nugas ut obiicere molliam catullum
conterraneum meum agnoscis & hoc castrense uer
bum. Ille enim ut scis permutatis prioribus sylla
bis duriusculum se fecit q̄ uolebat existimari a uer
niolis tuis & famulis simul. ut hac mea petulantia
fiat quod proxime non fieri questus es in alia pro
caci epistola nostra ut in quedam acta exeant.
Sciant q. omnes q̄ ex equo tecum uiuat imperiu
triumphalis & censorius tu sexies q. consul ac tri
bunitie potestatis particeps & qd̄ his nobilius fe
cisti dum illud patri pariter & equestri ordini
prestas prefectus pretorii eius. Omnia q. hec
rei p. & nobis quidem qualis in castrensi cōtu
bernio nequicq̄ inte mutauit fortune ampli
tudo nisi ut prodesse tantundem posses

Veneto



Strabone, Geografia, Albi, Bibl. Munic. MS 77, 1459, Guarino veronese consegna la traduzione a Jacopo Marcello

I CODICI DI LUSSO



Bibbia di Borso d'Este, Modena, Bibl. Estense vol. I, Lat. 422, c.5v (Creazione), 1455-1461, Taddeo Crivelli e Franco dei Russi

«A ogni libro si faccia uno principio magnifico segondo che merita questa bibia»
Dal contratto per la Bibbia di Borso d'Este, 1455

INCIPIT EVANGELIVM SECVNDVM LVCAM

Lucas syrus natione antiochenus arte medicus discipulus apostolorum postea paulum secutus usq; ad confessionem eius. seruiens domino sine crimine. Nam neq; uxorem unq̄ habens. neq; filios. lxxiiii annorum. obiit in bithinia plenus spu sco. qui cum iam scripta essent euangelia. per matheum quidē in iudea. per marcum aūt in ytalia. sco instigante spu. in achaie partibus hoc scripsit euangelium. significans etiam ipse in principio ante alia ēē descripta. Cui extra ea que ordo euangelice dispositionis exposcit. Ea maxime necessitas laboris fuit. ut primum grecis fidelibus omni prophetatione uenturi. in carnem dei xpi manifesta humanitas. ne iudaicis fabulis attenti. in solo legis desiderio tenerentur. uel ne hereticis fabulis et stultis solicitationibus seducti excederent a ueritate elaboraret. De hinc in principio euangelii iohannis natiuitate presumpta. cui euangelium scriberēt. et in quo electus scriberet indicaret contestans in se completa ēē. que ēēnt ab aliis inchoata. Cui ideo post baptismū filii dei a perfectione generationis in xpo implete et repetende. a principio natiuitatis humane. potestas permissa ē. ut requirentibus demonstraret. in quo apprehendens erat per nathan filium introitu recurrentis in deum generationis admisso indisperabilis dei. ut predicans in hominibus xpm suum perfecti opus hominis redire in se per filium faceret. qui per dauid patrem uenientibus iter prebebat in xpo. Cui luce non immerito. etiā scribendorum apostolorum actuum potestas in ministerio datur. ut deo in deum pleno et filio perditionis extincto. oratione ab ipsis apostolis facta sorte dn̄ice electionis numerus compleretur. sicq; paulus consummationem apostolicis actibus daret. quē diu contra stimulum recalcitrantē dn̄s elegisset. Quod legentibus ac requirentibus deum et si per singula expediri a nobis utile fuerat sciens tn̄ q° operantem agricolam de fructibus suis oporteat primum edere uitauimus publicam curiositatem ne nō tam demonstrasse uolentibus deum uideremur. q̄z fastidientibus prodesse prodidisse.

Quoniā quidem multi conati sunt ordinare narrationem. que in nobis complete sunt rerum. sicut tradiderunt nobis qui ab initio ipsi uiderunt. et ministri fuerunt sermonis. uisum ē et michi assecuto a principio omnia diligenter ex ordine sibi scribere optime theophile. ut cognoscas eorum uerborum de quibus eruditus es ueritatē.

Fuit in diebus herodis regis iudee sacerdos quidam noīe zacharias de

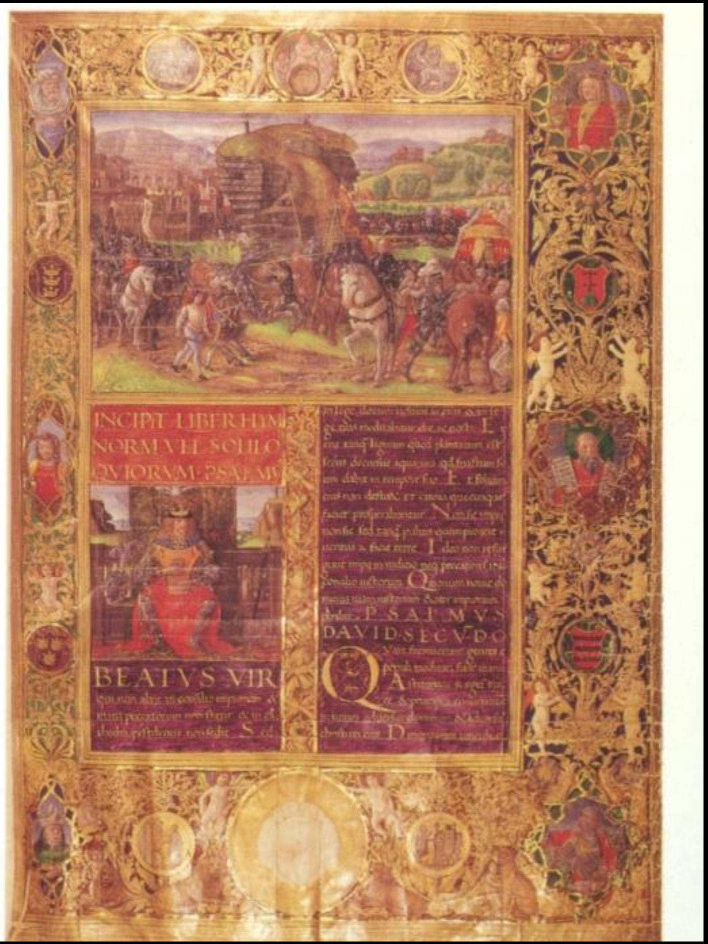
FIRENZE NELLA SECONDA META’ d DEL ‘400

Tav: CXLVI

Plut. 32.4 , c. 43 r (inizio dell’Iliade)
Omero, Opere
(Francesco Rosselli)

Plut. 46.12
Quintiliano, Institutiones oratoriae
Finito di scrivere nel 1476, miniature di Francesco Rosselli

Plut. 73.39
Marsilio Ficino, De triplici vita
Finito di scrivere nel 1489, miniato
da Attavante degli Attavanti

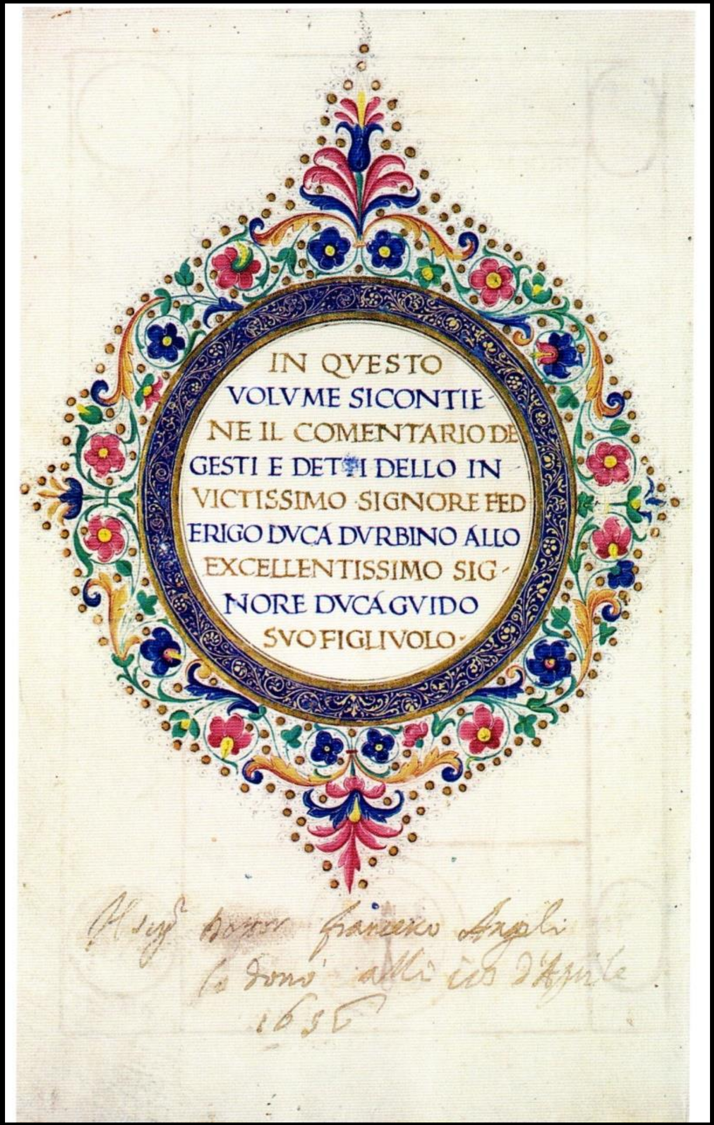


Plut. 15.17, cc3r, 2v
Bibbia
Gherardo e Monte di Giovanni del Fora

Plut. 61.3
Niccolò Valori, Vita di Lorenzo il Magnifico
Miniature di Gherardo e Monte di Giovanni

LA BIBLIOTECA DI FEDERICO DA MONTEFELTRO A URBINO

VESPASIANO DA BISTICCI, Commentario de' geśti e fatti e detti dello invictissimo signore Federigo duca d'Urbino



VESPASIANO DA BISTICCI, Commentario de' gesti e fatti e detti dello invictissimo signore Federigo duca d'Urbino

In quella libraria i libri tutti sono belli in superlativo grado, tutti iscritti a penna, e non ve n'è ignuno a stampa, chè se ne sarebbe vergognato, tutti miniati elegantissimamente, et non v'è ignuno che non sia scritto in cavretto

FEDERICVS·VRBINI·DVX·MONTISFERETRI·AC·DVRANTIS·COMES
QVI·BELLO·PLVRIES·DEPVGNAVIT·SEXIES·SIGNA·CONTV
VICTORIAS·AEQVARVNT
HOSTEM·PROFLIGAVIT·OMNI

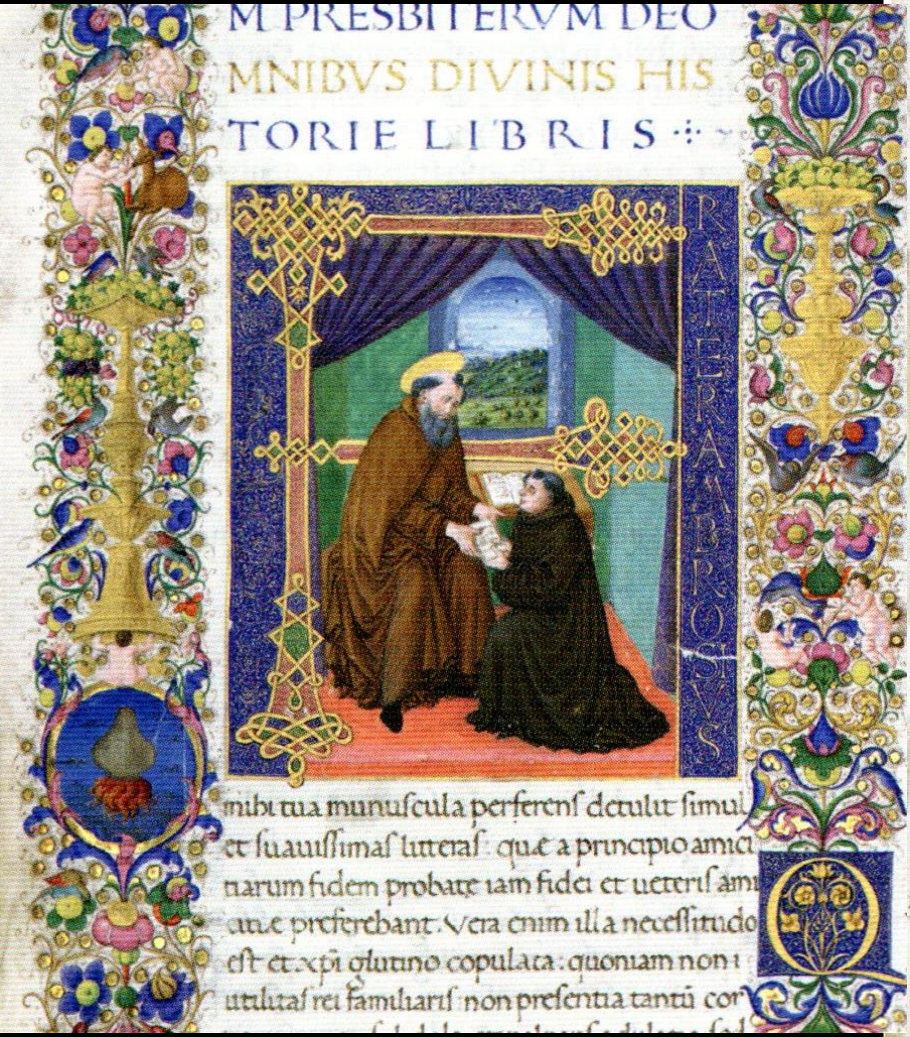
LO STUDIOLO

Giusto di Gand e Pietro Berruguete, 1473-76 (Parigi, Louvre; Urbino, Galleria Nazionale delle Marche)

-Platone, Aristotele, Tolomeo, Boezio /San Gregorio, San Girolamo, sant’Ambrogio, Sant’Agostino
-Cicerone, Seneca, Omero, Virgilio / Mosè, Salomone, San Tommaso d’Aquino, Duns Scoto
-Euclide, Vittorino da Feltre, Solone, Bartolo da Sassoferrato / Pio II, Giovanni Bessarione, Alberto Magno, sisto IV
-Ippocrate, Pietro d’Abano, Dante Alighieri, Francesco Petrarca

BIBBIE

Urb. Lat. 1 e 2



PADRI DELLA CHIESA

Girolamo 8 voll.
Commissionati a Firenze nel 1474
San Cipriano (Urb. Lat. 63)
Maestro del San Cipriano Vaticano

F D
HIC TIBI CVNTA LIBER CIPRIANI DOCMATA
PROMIT· QVO CARTAGO TVLIT PRESVLE IVRA
DEI·QVO MAGIS ET POSSIT SOTIOS ADPRELIA
XPI·HORTARI CALAMVM SANGVINE SPASIT AMOR

San Cipriano, Epistole
Urb. Lat. 63, f. 9r (Incipit)

CIPRIANI CARTAGINENSIS EPISCOPI EPI-
STOLA PRIMA AD CORNELIVM :—

Ciprianus Cornelio fratri salutem Cog
novimus frater carissime fidei ac vir
tutis vestre testimonia gloriosa: et
confessionis vestre honorem sic exul
tanter accepimus ut in meritis ac lau
dibus vestris nos q: participes ac soci
os computemus Nam cum nobis et ec
clesia una sit et mens iuncta et indivi
dua concordia qs non sacerdos in cō
sacerdotis sui laudibus tanq in suis propriis gratuletur: aut que
fraternitas non in fratrum gaudio ubiq: letetur. Exprimi satis
non potest qta ista exultatio fuerit et qta laetitia cum de vobis
prospera et fortia comperissemus ducem te illic confessionis fratri
bus extitisse Sed et confessionem ducis de fratrum consensione
crevisse: ut dum precedis ad gloriam feceris multos glorie comi
tes: et confessorem populum suaseris fieri dum primus pro omni
bus paratus es confiteri ut non inveniamus quid prius predica
re debeamus utrum ne tuam promptam et stabilem fidem an in
separabilem fratrum caritatem. Virtus illic episcopi precedentis
publice comprobata est: adunatio sequentis fraternitatis ostē
sa est: dum apud vos unus animus et una vox est: ecclesia om
nis romana confessa est. Claruit fratres carissimi fides quam de
vobis beatus apostolus predicavit hanc laudem virtutis et ro
boris firmitatem iam tunc in spiritu previdebat: et preconio fu
turorum merita vestra contestans: dum parentes laudat filios p
vocat: dum sic unanimes dum sic fortes estis magna et ceteris
fratribus unanimitatis et fortitudinis exempla tribuistis. Do
cuistis granditer deum timere: cristo firmiter adherere: plebē
sacerdotibus iungi: in persecutione fratres a fratribus non sepa
rari: concordiam simul iunctam vinci oīo non posse: quicqd simul
petitur a cunctis deum pacis pacificis exhibere. Prosilierat adv
sarius terrore violento cristi castra turbare: sed q impetu venerat
eodem impetu repulsus est: ut qtum fortitudinis et terroris attu

MINIATORI FIORENTINI : Francesco Rosselli e d’Antonio del Chierico
Commento di San Bernardo al Cantico dei Cantici

INCIPIT·COMENTVM·SANCTISSIMI·ATQVE
DEVOTISSIMI·BERNARDI·CHIARAVALLEN
SIS·ABBAS·SVPER·CANTICA·CANTICO
RVM·SALOMONIS·SERMO·PRIMVS·

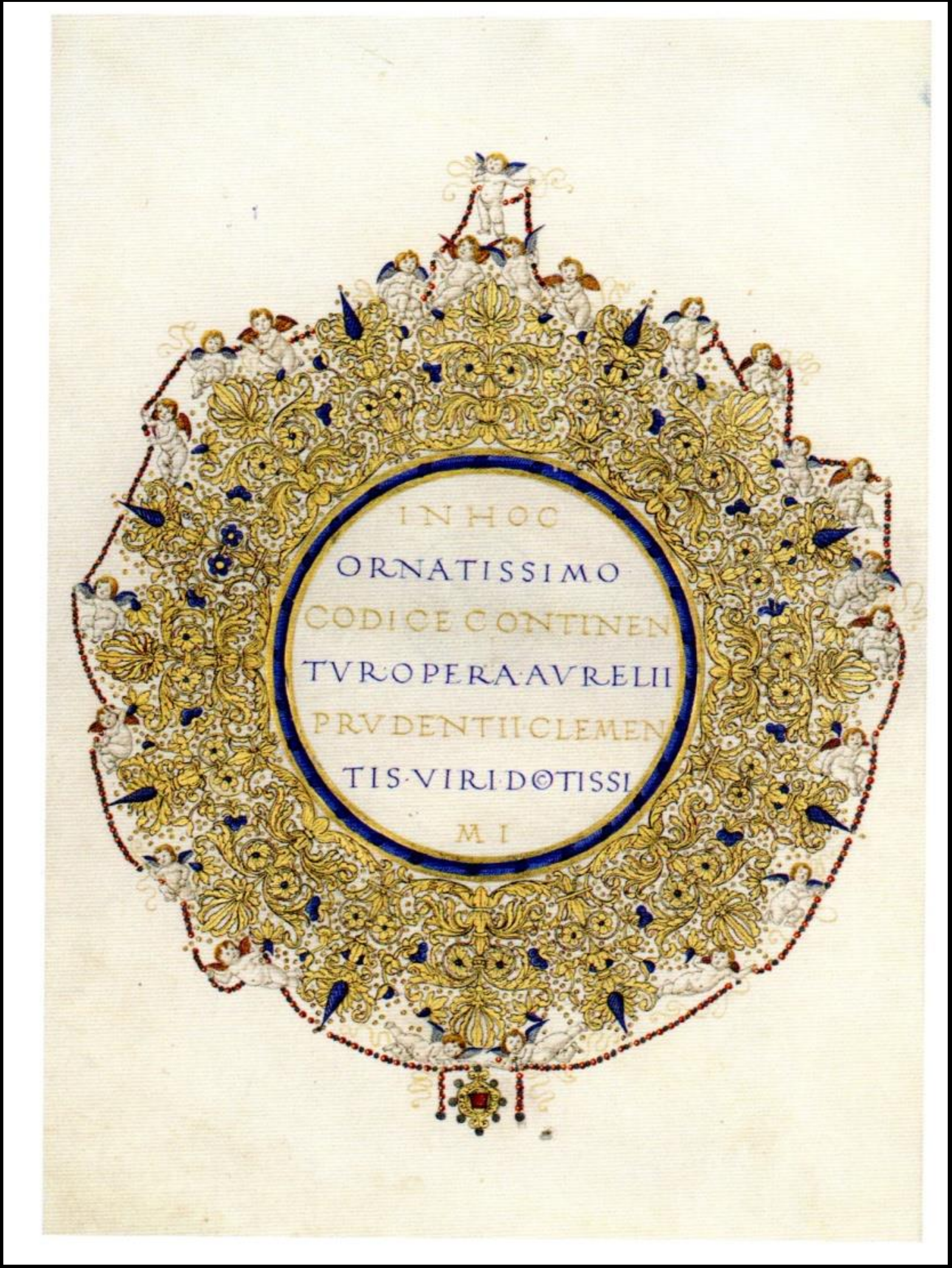
VOBIS FRATRES ALIA Q̃ ALIIS DE
hoc seculo: aut certe aliter dicenda sunt.
Illis siquidem lac potum dat & non escam
qui apostoli formam tenet in docendo. Nã
spiritalibus solidiora apponenda esse: itidem
ipse suo docet exemplo. Loquimur inges
non in doctis humane sapientie uerbis.
sed in doctrina spiritus: spiritalibus spiri
tualia comparantes. Item. Sapientiam
loquimur inter perfectos: quales uos iu
nirum esse confido: nisi frustra forte iam ex longo studiis celestibus

que in ipsis inuenitur doctrinam sufficienter emendati sint & informati.
Proinde illis ambobus prelibatis quos nichilominus de amici archa prestitu-
tos accepistis accedite & ad hunc tertium panem ut probetis forsitan potiora.
Cum enim duo sint mala que uel sola uel maxime militant aduersus
animam uanus scilicet amor mundi & superfluus sui: pesti utriq; duo
illi libri noscuntur obuiare. Alter sarculo discipline praua queq; in morib;
& carnis superflua resecans alter luce rationis in omni gloria mundi fucu
uanitatis sagaciter deprehendens ueraciterq; distinguens a solido ueritatis.
Deniq; uniuersis humanis studiis ac mundanis desideriis pretulit deu(m)
timere eiusq; obseruare mandata. Merito quidem. Vere & enim sapientie
primum illud initium secundum consummatio est. Si tamen constat uob(is)
non aliud ueram & consummatam esse sapientiam q(uam) declinare a malo &
facere bonum itemq; recedere a malo neminem posse perfecte absq; dei

Francesco Rosselli

cos proferens. animaduertens inquit hoc terram dimitto liberatam sep
tem alios dies abire permisit. et uniuersa animalia bestiasqꝫ parentibus
claustris emittens ipse cum sua prole egressus est immolans deo hosti
as gaudensqꝫ cum liberis. Hunc locum armenii exitum uel egressum
uocant. Siquidem ibi cultores illarum regionum arcam primum sedisse

BIBLIOTHECA AP



Urb lat 666
Prudenzio, Carmina
Francesco d’Antonio del Chierico e
Maestro dell’Iliade Medicea
Scritto da Antonio Sinibaldi, datato 20
novembre 1481

Urb. Lat. 666
Francesco d’Antonio del Chierico
6v

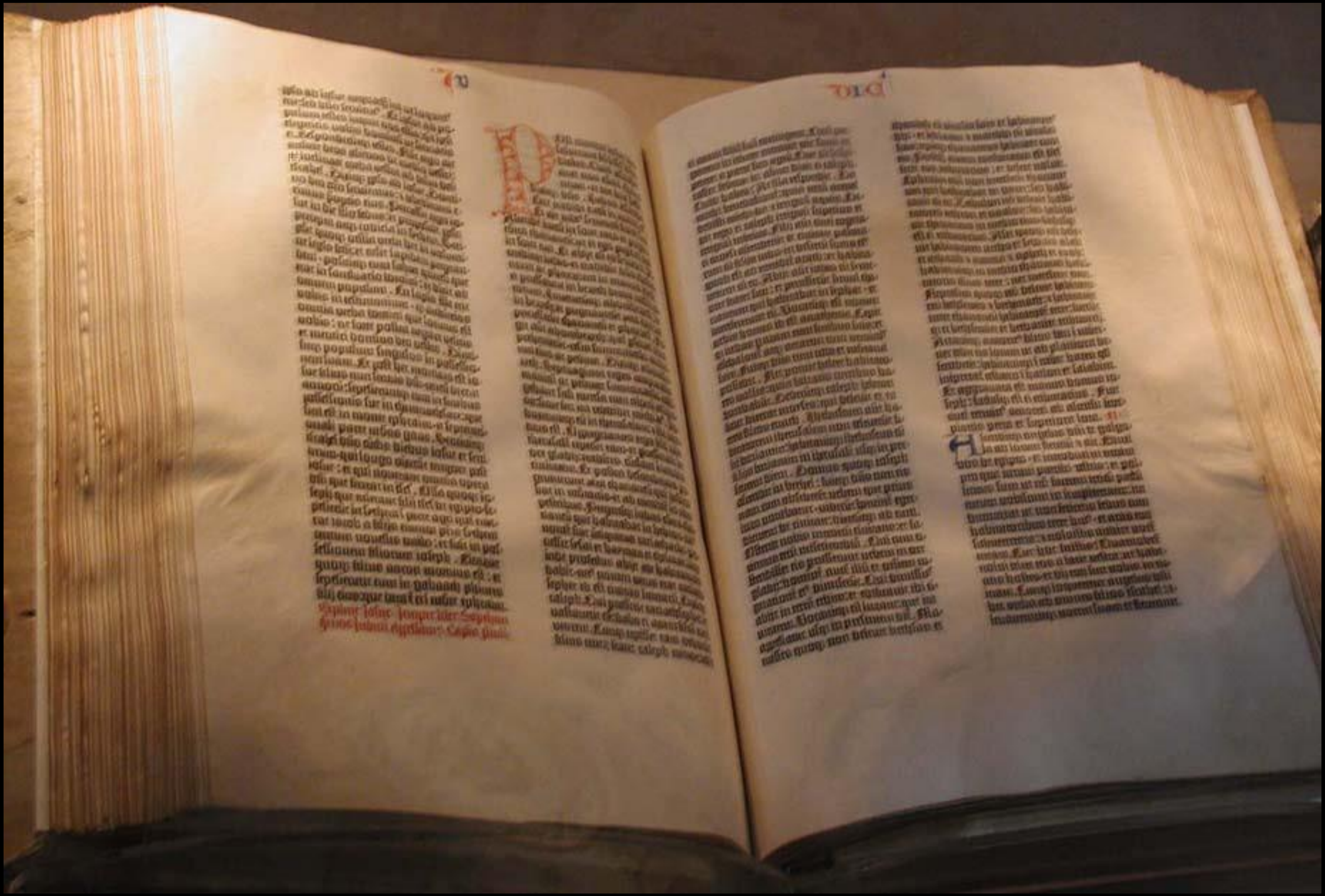
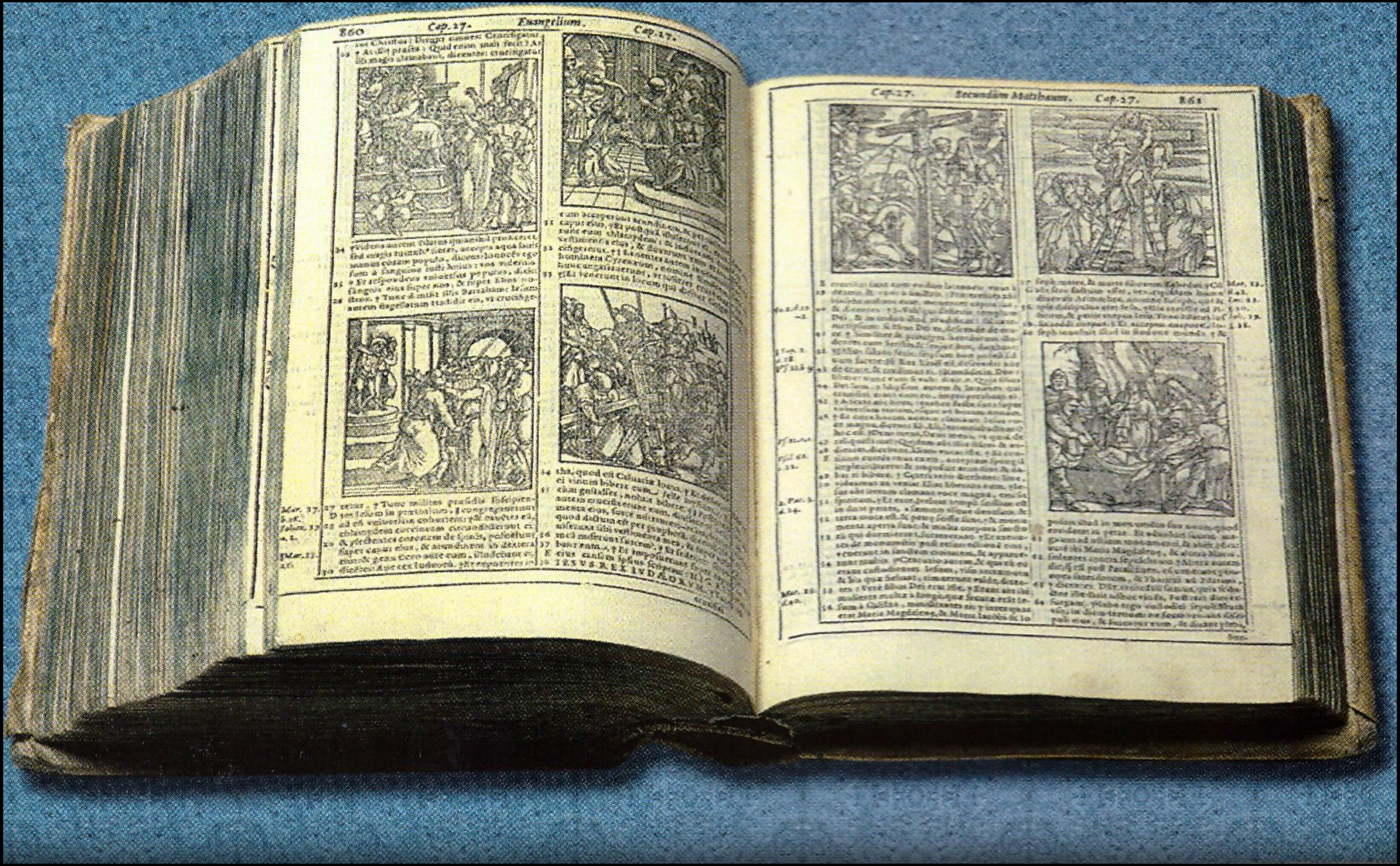
AVRELII PRVDENTII CLE
MENTIS IN OPVSCVLA SE
QVENTIA PRAEFATIO:

PER quinquennia iam decem:
Ni fallor fuimus: septimus insuper
Annum cardo rotat: dum fruimur sole uolubili
Instat terminus & diem: vicinum senio iam deus applicat.
Quid nos utile tanti spatio temporis egimus:
Aetas prima crepantibus: Fleuit sub ferulis: mox docuit toga.
Infectum uitiis falsa loqui: non sine crimine.
Tum lasciua proteruitas. Et luxus petulans: heu pudet ac piget.
Fedauit iuuenem nequitie sordibus ac luto.
Exin iurgia turbidos: Armarunt animos. & male pertinax
Vincendi studium subiacuit casibus asperis.
Bis legum moderamine: frenos nobilium reximus urbium.
Ius ciuile bonis reddidimus. terruimus reos.

Urb. Lat. 666
7r

Aristotele, opere (miniatura di Girolamo da Cremona); New York, Pierpont Library, PML 21194/5

LA BIBBIA DI GUTENBERG (1456)



BIBBIA stampata a Venezia nel 1583